

Ci kɔ Pol a ba TIITU ma

Ci kɔ Pol a ba Tiiti ma bi

gasuore

Pol ɪ ci bi ba. A ba a ɔ Tiiti ma, Tiiti zi bi grekku m. Pol karɔndanyɪ m an zi ba kan Pol kɪ lemim nyɪnta padare nɔ ɔ. (Galasii zanno 2.1-3) Nyɪnta Tiiti ɔ Kreti kɔ ɔ, an n'a dam sɪrakarezanno wɔɔ han, bi ma bi, Pol ɪ lɔnnɔɔɔ ɔ, an a to b'ɔ an ci bi ba.

Ci bi k'a a ba bi, a hi a ɔ, k'a wosogɔɔɔlezanno mɪsɪrbaa k'an lɔnlɔ tɔ da Tiiti nɔ ɔ. K'a dɔndɔ ka sɪrakarezanno wɔɔ ɔ, an lɛ da bi, gɔɔɔgusinno wɔɔ kan lanno pooro wɔɔ kɪ, nyukumbonno wɔɔ kɪ, lɔnnɔ wɔɔ kɪ. K'a mɪsɪrbaa kɔ η y'a ga m, ηn'a ba an Woso nɔ yɪ bi tɔ da η nɔ ɔ. Kɔ η nɪ jim kɔɔkɔɔ a nɔ ɔ.

Pol ɪ yaa dam Tiiti m

^I Mɔɔ mɪηηa Pol, Woso zibəənyɪ m mɔɔ m, Yeezuu Krista zibəəzaa m mɔɔ m, kɔ m a ka kɔ gɔɔɔ kɔ Woso η bɔ ɔ rɔ wɔɔ n sɪra ka, ηnɪ sɪra dɔ, an a ga mɪsɪrbaa k'a Woso nɔ yɪ m, ^{II} kɔ η nɪ mɪsɪrbaa k'a nyare ba ɔ bi ta a heer lɛ. Woso ɪ mɪsɪrbaa bi do ler bɔ wɔɔ m, bi ma bi, durnya ba ɔ y. Bi, Woso bir ηɔaar bare y. ^{III} Dɔmɪm kɔ Woso a cɪnta bi k'a b'a ku bi, a mɪsɪrbaa bi do hɪnka, lemim k'a ka kɔ gɔɔɔ n a pa da bi m. Woso mɪηηa, k'an wɔɔ bɔmbɔrezaa bi, a lɛ ka mɔɔ ɔ, an lemim bi do da mɔɔ wɔ ɔ, kɔ m a pa

da. ^{IV} Tiiti, ci bi ba mɔɔ nawɔɛ ɔbu ma, mɔɔ nyɩ paan... n'ɔbu m, sɩrakare deem kɔ wɔɔ m ta m bi nɔ ɔ. A ye mɔɔ nawɔm kɔ wɔɔ Zi Woso kan wɔɔ bumbɔɛzaa Krista Yeezuu ki n barka, kan laafu ki ka ɩ ɔ.

Zibəə kɔ Pol Tiiti da a bare ɔ

Kreti kɔ ɔ

^V ɔbu to mɔɔ ɔ Kreti kɔ ɔ b'ɔ, k'i gɔɔta ɩ hɔ k'a n bankare yi cɩna bi banka, k'i gɔɔɔ nyɔkɔ ɔ, ɩ η ba kristagɔɔɔ lɛɛzannɔ Kreti kɔnɔ rɔ wɔɔ biyəə nɔ ɔ, amba hɔ kɔ mɔɔ hi ɔbu m bi m.

^{VI} K'i ɔ k'i lɛɛzaa bɔ ɔ, a a ga m, an yi gɔaa kɔ n bi mim yire n a hi ma y, a lɔ m bir deem, a nyɩnɔ m sɩrakarezannɔ, η bir mɩsɩrbaa bɔnyaa bare y, balesire zannɔ bɛɛ ni η mɩ sɔ y. ^{VII} Bala, kristagɔɔɔ lɛɛzaa bi, wosogɔɔɔ nyasunzaa m, bi minto bi, a a ga m, k'an bir gɔaa kɔ n bi mim yire n a hi ma y, a n a ga m, an yi mɩηabusurezaa, nɔmaazaa, gɛɛ bɛɛmirezaa waasi y, a n a ga m, an yi wɔkaarezaa nyaa bɩnce ɔ, gɛɛ zambɔ hɔ kamazaa y. ^{VIII} A a ga m, an bir saanɔɔ sim a har ɔ mɩηa, an bir zi mɩηabare ηɔare, an bir hɔɔndamimmazaa, an bir gɔaa tɩrga, gɔaa k'a ni mɩsɩrbaa k'a Woso nɔ yi bam, bɔraamazaa. ^{IX} A a ga m, k'an jum kɔɔkɔɔ Woso lemim paan... kɔ η y'a dɩndam bi nɔ ɔ. Ncɩnaaɔ bi, a y'a dam ma, an gɔɔɔ dondɔ sɩra hɔdɩndare bi nɔ ɔ, an bɩsikənnɔ da jum ɔ.

Nɔaarhɔdɩndarezannɔ mim

^X Gɔɔɔ wɔɔ nyɔkɔ ɔ amba wɔɔ hi bi m, bala, gɔɔɔ ta ɔ gɔta, an lɛ da bi, zuɔfɔɔ kɔ η gasɔ banjɔ ɔ rɔ wɔɔ barla, η bir yem k'a zu sɩra ɔ y.

Ŋ nɪ bra bumbam ɣɔɔ m meerbaa yaarsɔɔ m.
 XI A ka kɔ η n'a meerbaaro wɔɔ bare to, bala, η
 yɪ hadrɔ ɣɔsinno ɣɔɔ zaar bam, ηn'ɪ hɔ k'a n a
 ga m dɪdam ɣɔɔ m k'a hɔ yɪ, zambɔ hɔ yɪrɛ
 m. XII Kretɪ zanno wɔɔ mɪηηɔɔ ɣɔaa deem, kɔ η
 nɪ dɪgam ma a lesinnɪsorazaa nyɪnta an a hɪ, a
 ɔ:

«Kretɪ zanno wɔɔ,
 ηɣaarzanno m tee...,
 poohɔɔ nɪ η mɪ,
 yakozanno nɪ η mɪ,
 η n hɔ vanta dɔ
 kɔ hɔbɪrɛ bɛɛ y.»

XIII Hɔ kɔ ɣɔaa b'a hɪ naa, sɪra m, naa minto bɪ,
 hɔɛn si η ma paan..., kɔ η sɪrakare n yɪ mɪηηa.

XIV Kɔ η nɪ zɪfɔrɔ hɔdɪndare k'ɪ ɔ noondare m bɪ
 to, η bɪ zu lɛrɔ kɔ ɣɔɔ kɔ η sɪra to rɔ wɔɔ a cɪnta
 rɔ wɔɔ ɔ y. XV Kɔ ɣɔaa heer hu ta ɔ, hɔ haay hu
 ta ɔ sɔ kan kɪ. Bɪ kɔ ɣɔɔ kɔ dintinzanno m, η
 bɪr sɪra kam nɔ wɔɔ nɪ, dintim m hɔ haay m kan
 η kɪ. Bala, η hɔɔndarɛrɔ bɔnyaa, kɔ η y'a bɔnyaa
 bam sɔ, nyannɪ ba η nɪ y. XVI Ŋ y'a hɪrɛ η ɔ, a
 Woso dɔ, bɪ η zibəə bɔnyaaro wɔɔ y'a hɪnkare η
 ɔ, η n Woso dɔ y. Hɔɔ bɔnyaaro nɪ η mɪ Woso
 mɪm ɔ, bayerezanno m, η b'a dam zɪ mɪηηa sɪ
 bare ma y.

II

Wosozuurezanno mɪsɪrbaa

^I K'ɪbɪ nɪ, hɔɔ kɔ η y'a ga kɔ ɔ kan hɔdɪndare
 k'an sɪra bɪ kɪ dɪnda ɣɔɔ m. ^{II} A hɪ ɣɔɔ gusɪnno
 wɔɔ m ɪ ɔ, ηn'a da a mɪηηɔɔ ma, ηnɪ bɪr daɔrɛ
 m, ηnɪ bɪr a hɔɔn dam mɪm ma mɪηηa, ηnɪ bɪr

sirakare m paan..., ηnι bir ηoare denter m, ηnι bir a tontɔŋ ɔ tee.... **III** A hi lanno gusinno wɔɔ m sɔ ɪ ɔ, ηnι bir mɪsɪrbaa mɪŋŋa k'a Woso nɔ yɪ bam, η bɪ yɪ ɔɔɔ tɔzarlezanno y, η bɪ yɪ bɛemirewaasɪzanno y, ηnι zi mɪŋŋa bare dɪnda ɔɔɔ m. **IV** N n'a ba ncɪnaas, kɔ lanno pooro wɔɔ n hɔɔntaɔre dɪnda a zino kan a nyɪnɔ kɪ ηoare minto, **V** kɔ η nɪ bir hɔɔndamimmazanno, ηnι bir mɪsɪrbaa zore bare, ηnι bir nyasɔre a jɛer m mɪŋŋa, ηnι bir nyɪntabaa m, ηnι bir yere a zino lɛ ma, kɔ ɔɔsɪ bɪ Woso lemim bɪ sonsɔ wɔ y.

VI Nyukumbonno wɔɔ dɔndɔ maam sɔ ɪ ɔ, ηnι bir a hɔɔn dam mim ma mɪŋŋa hɔ haay nɔ ɔ. **VII** A ka k'ɪ mɪŋŋa n yɪ makra mɪŋŋa, zi mɪŋŋa bare nɔ ɔ, hɔ dɪnda ɔɔɔ m sɪra m kan ɪ heer kɪ haay, a ka k'ɪ hɔdɪndare nɔ ɔ, kɔ n n'ɪ gore da ɔ. **VIII** A ka k'ɪ meerbaa n bir mɪŋŋa, kɔ ɔɔaa bɪ hɔsɪ yɪ k'a hi ɪ ma y, kɔ wɔɔ jɪnnɔ wɔɔ b'a da ma, ηnι hɔ bɔnyaa hi wɔɔ ma y, kɔ η nɪ nyannɪ bɪ.

IX Lɔnnɔ wɔɔ dɔndɔ ɪ ɔ, ηnι ye a sɔɔrezanno wɔɔ ma hɔ haay nɔ ɔ, η n'a ka ma k'a η heer nyɔɔ, η bɪ bɪsɪ ka η ma y. **X** N bɪ hɔsɪ kɔna y, ηnι bir a mɪŋŋa bam tee..., kɔ η n'a dɔ η ɔ, a ɪ sɪra bam. Ncɪnaas bɪ, Woso kɔ wɔɔ bɔmbɔrezaa m bɪ, hɔ kɔ n n'a dɪndam bɪ daɔre yɪm hɔ haay nɔ ɔ.

XI Bala, Woso a barka hɪnka ɔɔaa haay bɔmbɔre tɔ ma. **XII** Woso barka bɪ n'a ηɔam bɪ, kɔ wɔɔ n'ɔ bɔ mɪsɪrbaa bɔnyaa haay ɔ, kan durnya naa dɔ letaamarɔ haay kɪ ɔ. K'ɔ ɔ da ma, ɔ her-her mɪsɪrbaa naa ba mɪŋŋanyasɔre nɔ ɔ, kan tɪrgabaa kɪ, Woso hɔɔnhɔ mɪsɪrbaa

ki no u. ^{XIII} U bir u misirbaa bare ncinaasu, u bir dom domum nyinta ku woo ta u heer le, woo bomborezaa Yeezuu Krista leboore n n'a hunka u bi ma, a m woo Woso a m guta. ^{XIV} A a mija ka ze ma woo to ma, k'a a da ma, a woo bumbo mimbonyaa haay no u, k'awoo hu bo, awoo ba a mija dogoo, k'u bir zibero mijaoo bare nsum tee....

^{XV} Naa haay dinda, u goo woo heer yo, u n bozaa u le ku Woso a ka ibu u bi m. I b'a to ku gosti n'i gore bo u y.

III

Sirakarezanno misirbaa

^I A hi sirakarezanno woo m haay, u u, nu ye ku leezanno haay ma, nu n le si, nu bir zibero mijaoo do haay bare nware. ^{II} N bi gosti sunso wu y, n bi nyaa ba y, nu bir mijabaa bam, nu bir nyinta kan goo haay ki. ^{III} Bala, woo nyinta biisi so, u n nu hoonwar zi bam, u m bayerezanno, u nyaam, mesim letaamaro do haay kan a hoonhoro ki n'a so woo u, u n nu bunyaabaa bam, u n n'u kam ma k'u yi am goo vantoo m, u a ka goo m so u m, u so ku m. ^{IV} Bi, Woso woo bomborezaa bi, k'a b'a mijabaa kan a nware k'an ta m goo haay to ma bi hunka bi, ^V a woo bumbo vam, a n woo bumbo zibero turga ku woo ba bare m to ma y, woo bumbo a u, k'awoo cicir ze bi to ma. Woo bumbo a u, an woo mimbonyaaroo surgo, *Sent-Espri n yire daa ka woo u, an misirbaa daa ka woo u. ^{VI} Bala, Woso a ka Sent-Espri n zer woo ra guta woo bomborezaa Yeezuu Krista to ma. ^{VII} A ba a u ncinaasu, k'awoo

ba turga a mum u, a barka to ma, ku woo n yu misirbaa k'a nyare ba u bi hojirlezanno, woo taaheerle bi m bi so.

^{VIII} Meerbaa ku moo ba naa, sira m, moo le taa k'ibu m bir a hum paan..., i bir som la, ku guoo ku η sira ka Woso u ro woo n bir a tontou u ηnu bir lee, kan zibæero muηoo bare ki tee.... Zi muηa bare bi, ho muηa m, a y'a dam guoo han so. ^{IX} Bi, i bi ye biskare yaarsiro ma y, yaaboo toro gaandarero soorarō ma y, Moyiisi lero nyaabare kan η bakomare ro woo ki y, η nyoodo ba u, bi η bir a dam guaa han so y. ^X Ku guaa i guoo gungu ku ma zi bam, k'i hœn si ma, k'a guota an ni tam lee, k'i i ya i hœn si ma, k'a a gu an ni tam lee k'i bo i zi. ^{XI} Ibu do i u, guoo ncinaasu ro woo, η zaa turga bi to, η mimbonyaarō woo ni η nyaanle hunkare.

Leersore meerbaaro

^{XII} Moo Artemas gee Tisikki nyooere ibu zi. K'a bi lee ku, k'i to u i bir Nikopolis u moo zi. Bala, ku bi do moo hoon bo u, ku m nyinta u nyem domum u.

^{XIII} I to u, k'i i da lero karinsaamba Zenas han, kan Apolos ki, ku hosti bi jura η ma, η zaakore bi domum u y. ^{XIV} Woo guoo woo a ga m so, ηnu bir a kam ma k'a bir lee kan zibæero muηoo bare dundare ki, ku η n'a da ma, ηn'a da guoo ku ho jura η ma ro woo han. Ncinaasu bi, η bi misirbaa k'a nyoodo ba u bare y.

^{XV} Guoo ku η ni kan moo ki haay ro woo i yaa dare i m. Yaa da guoo ku η ni woo ηsam sirakare no u ro woo m. Bi, Ku Woso barka n bir kan awoo haay ki.

Wosoci Gaaababaa Daa
Bisa: Wosoci Gaaababaa Daa New Testament

copyright © 2001 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Bissa

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-16

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 25 Nov 2022 from source
files dated 29 Jan 2022

b9a8abe9-82bd-5507-a45a-13023081ebc2